

**YHTEISÖJEN ENSIMMÄISEN OIKEUSASTEEN TUOMIOISTUIMEN TUOMIO,**

**23 päivänä tammikuuta 2002,**

**asiassa T-386/00, Margarida Gonçalves vastaan Euroopan parlamentti<sup>(1)</sup>**

**(Henkilöstö – Kilpailuilmoitus – Kilpailuun osallistumisen epäminen – Vastaavuutta koskeva sääntö – Tutkittavaksi ottaminen – Perustelut – Huolenpitovelvollisuus ja hyvän hallintotavan periaate)**

(2002/C 97/22)

(Oikeudenkäyntikieli: ranska)

Asiassa T-386/00, Margarida Gonçalves, Euroopan parlamentin entinen väliaikainen virkamies, kotipaikka Bryssel, edustajanaan asianajaja L. Tinti, prosessiosoite Luxemburgissa, vastaan Euroopan parlamentti (asiamiehenään J. F. De Wachter ja D. Moore), jossa kantaja vaatii ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuinta yhtäältä kumoamaan sisäisen kilpailun B/172 valintalautakunnan päätökset, joilla kantajaa ei hyväksytty kyseisen kilpailun kokeisiin ja joilla laadittiin soveltuvien hakijoiden luettelo, sekä Parlamentin myöhemmät päätökset, jotka perustuvat näihin päätöksiin, ja toisaalta määräämään korvauksen näistä päätöksistä väitteen mukaan aiheutuneesta aineellisesta ja henkisestä vahingosta, yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuin (yhden tuomarin kokoonpano: M. Vilaras), kirjaaja: hallintovirkamies J. Plingers, on 23.1.2002 antanut tuomion, jonka tuomiolauselma on seuraava:

- 1) Kanne hylätään.
- 2) Asianoiset vastaavat kukin omista oikeudenkäyntikuluistaan.

<sup>(1)</sup> EYVL C 61, 24.2.2001.

**ENSIMMÄISEN OIKEUSASTEEN TUOMIOISTUIMEN PRESIDENTIN MÄÄRÄYS,**

**7 päivänä joulukuuta 2001,**

**asiassa T-192/01 R, Lior GEIE vastaan Euroopan yhteisöjen komissio**

**(Välitoimimenettely – Sopimukseen perustuva maksu – Välitoimet – Kiireellisyys)**

(2002/C 97/23)

(Oikeudenkäyntikieli: ranska)

Asiassa T-192/01 R, Lior GEIE, kotipaikka Bryssel, edustajanaan asianajajat V. Marien ja J. Choucroun, prosessiosoite

Luxemburgissa, vastaan Euroopan yhteisöjen komissio (asiamiehenään H. van Lier), jossa kantaja vaatii komission määräämistä maksamaan Altener-Agores nro XVII/4.1030/2/99-085- sopimuksen mukaan 68 070 euroa sekä korot Belgiassa voimassa olevan laillisen korkokannan mukaan 23.7.2001 alkaen sillä uhalla, että sen on maksettava 100 euron suuruinen uhkasakko jokaiselta myöhästymispäivältä, ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimen presidentti on 7.12.2001 antanut määräyksen, jonka määräysosa on seuraava:

- 1) Välitoimihakemus hylätään.
- 2) Oikeudenkäyntikuluista päätetään myöhemmin.

**Falk-Ulrich von Hoffin 24.1.2002 Euroopan parlamenttia vastaan nostama kanne**

(Asia T-13/02)

(2002/C 97/24)

(Oikeudenkäyntikieli: saksa)

Falk-Ulrich von Hoff on nostanut 24.1.2002 Euroopan yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimessa kanteen Euroopan parlamenttia vastaan. Kantajan edustajana on asianajaja B. Wägenbauer.

Kantaja vaatii, että ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuin

- kumoaa 17.4.2001 tehdyn Euroopan parlamentin päätöksen,
- velvoittaa Euroopan parlamentin suorittamaan kantajalle asettautumiskorvauksena kahden kuukauden palkkaa vastaavan summan 8 prosentin suuruisine korkoineen sopimuspäivämäärästä 15.3. lukien, ja
- velvoittaa vastaajan korvaamaan oikeudenkäyntikulut.

Oikeudelliset perusteet ja pääasialliset perustelut

Jaoston yhteysviran sijoituksen yhteydessä Bonnista Berliiniin kantaja, jonka asemapaikka oli Bryssel ja joka vastasi yhteysviran johdosta, siirrettiin Berliiniin, minkä johdosta hän haki henkilöstösääntöjen VII liitteen 5 artiklan mukaista asettautumiskorvausta. Toimieliin hylkäsi hakemuksen sillä perusteella, että kantaja pääsi taas yhteyteen perheensä kanssa, joka jo ennen kantajan siirtoa asui Berliinissä.